

magistrantas Ričardas Petkevičius perskaitė pranešimą apie religinių terminų *gars/dvasia* variantus pirmuosiuose Naujojo Testamento vertimuose į lietuvių ir latvių kalbas.

Iš Lenkijos į konferenciją atvyko Axelis Holvoetas, nagrinėjęs konstrukcijų su modaline dalelyte *lai* funkcijas ir gramatinį statusą latvių kalboje, bei Pawełas Wójcikas, papasakojęs, kokius lietuvių kalbos veiksmažodžių morfologijos sunkumus turi įveikti kalbēti mokydamasis lietuvis vaikas. Estas Lembitas Vaba į Sankt Peterburgą atvažiavo iš Tamperės. Jis įdomiai papasakojo apie baltizmus estų kalboje – dar palginti mažai tirtą temą. Ilgiausią kelią teko įveikti Björnui Wiemerui, į konferenciją per Vilnių atvykusiam iš Vokietijos pietų – Konstanco universiteto. Jo pranešime įvairios lietuvių kalbos gramatinės ypatybės buvo nagrinėjamos tipologiniu aspektu. Aranka Laczházi į konferenciją atvyko iš Budapešto. Pranešime ji išdėstė savo pastabas apie lietuvių kalbos veiksmažodžio veikslo reikšmių raišką.

Pranešimų tezes atsiuntė, bet, gaila, į konferenciją neatvyko Pietras Umbertas Diniš, Jūratė-Sofija Laučiutė, Nikolajus Mihailovas, Inesė Vanaga ir Péteris Vanagas. Konferencija baigta padėkos kalbomis ir baltų tautosaka prie vaišių stalo universiteto kavinėje. Kitą dieną norintys galėjo autobusu apžiūrėti imperatoriškojo miesto ižymybes, kiti nuskubėjo į Ermitažą ar Petro dvarą...

Žvarbiomis Sankt Peterburgo dienomis šildė šeimininkų dėmesys bei rūpestingumas, speiguotus vakarus trumpino nuostabios latvių liaudies dainos viešbutyje prie Nevos. Išvažiavome sužaveti miesto grožio ir baltistų bendrabūvio džiaugsmo, tikėdami baltistikos Sankt Peterburge ateitimi.

*Artūras Judžentis*

Po sveikinamujų kalbų pranešimu apie lietuvių filologijos tradicijas Poznanėje konferenciją pradėjo vienas jos organizatorius – Poznanės universiteto Orientalistikos ir baltologijos katedros profesorius, žinomas baltistas Michał Hasuka. Kito organizatoriaus – profesoriaus Grzegorza Błaszczyko pranešime Poznanė įvertinta kaip lituanistinių istorijos tyrimų centras. Toliau šioje informacijoje bus paminėti kalbiniai pranešimai.

Wojciech Smoczyński (Krokuva) kalbėjo apie ide. šakninius daiktavardžius lietuvių kalboje, Anatolijus Nepokupnas (Kijevas) aptarė lie. *vingis* ir jo atitikmenis Ukrainos bei Lenkijos hidronimijoje. Krzysztofas T. Witczakas (Lodzė) analizavo lietuvių javų pavadinimų kilmę, Norbertas Ostrowskis (Krokuva) – s. lie. veiksmažodžius *skundzia*, *skilia*, *pūkšcia* ir *unkščia*. Juozo Marcinkevičiaus (Józef Marcinkevič, Poznanė) pranešime aptarti kalbinės integracijos procesai Lietuvos Didžiojoje Kunigaikštystėje, o Ignacy R. Danka (Lodzė) kalbėjo apie kai kurių baltų mitinių būtybių pavadinimus. Šios informacijos autorius perskaitė pranešimą apie leksemą, morfemą ir skiemenu lietuvių kalbos akcentinėje sistemoje.

Konferencijos dalyviai išsivežė iš Poznanės kolegišką diskusijų nuotaiką, šeimininkų šilumą ir dėmesingumą, o svarbiausia – įspūdį, kad Poznanės ir visos kaimyninės šalies lituanistika yra gyvybinga. Konferencijos pranešimai bus paskelbti Poznanės universiteto mokslo darbų rinkinyje.

*Bonifacas Stundžia*

## TARPTAUTINĖ LITUANISTŲ KONFERENCIJA POZNANĖJE

1998 m. rugsėjo 17–19 d. Poznanės A. Mickiewičiaus universitete įvyko tarptautinė lituanistų konferencija, kurioje pranešimus skaitė per 30 istorikų, kalbininkų, literatūros ir kultūros istorijos specialistų, folkloristų iš įvairių Lenkijos universitetų, Lietuvos, Baltarusijos ir Ukrainos.